

LE CANADA

Ottawa, 11 Août 1883

INCORRIGIBLE

Nous avons entrepris d'amener le *Free Press* à avouer qu'il avait indignement calomnié les messieurs Octave et Féréol Dionne, mais la tâche est difficile. Les gens du calibre de l'organe grit sont bien ardents lorsqu'il s'agit de colporter des calomnies, mais lorsqu'ils ont sous les yeux la preuve de leur faute, ils sont d'une lâcheté inconcevable. Le courage leur manque pour avouer leur faute. Ces gens ne connaissent pas la parole de l'Écriture sainte qui dit : *Humana errare sed diabolicum perseverare*, ce qui se traduit en langage ordinaire : Tout homme peut se tromper mais le diable seul persiste dans son erreur.

Ces réflexions sont provoquées par l'article du *Free Press* d'hier soir. Il est prouvé clairement par l'exposé des faits dans cet article que les frères Xavier et Prime Dionne qui ont été arrêtés par la police lors d'une assemblée politique dans le mois de février dernier, ne sont pas du tout les frères Octave et Féréol Dionne, employés dans les bureaux des Travaux publics et de l'Agriculture.

Cependant, avec une perfidie inqualifiable, l'écrivain du *Free Press* ose se dire incapable d'expliquer cette différence dans les noms de baptême, et il voudrait faire croire à ses lecteurs que les messieurs Dionne qui ont été arrêtés par la police et les messieurs Octave et Féréol Dionne sont les mêmes personnes.

Mais l'iniquité se ment à elle-même, et on trouve amplement dans cet article des preuves de la fausseté et de l'embaras du vil calomniateur qui l'a écrit. S'il n'y a que deux messieurs Dionne comment se fait-il que le *Free Press* parle d'un troisième, M. J. F. Dionne qui a comparu comme témoin ? Et l'embaras de l'écrivain se voit dans le fait qu'au dernier moment il change les termes de son accusation contre les messieurs Dionne. Il ne les accuse plus d'avoir été arrêtés par la police (run in) mais simplement d'avoir été impliqués dans la mêlée de l'Institut Canadien en février dernier.

On voit que l'accusateur a peur de la poursuite judiciaire suspendue au-dessus de sa tête, et qu'il se hâte de changer de terrain. Heureusement que cette dernière accusation n'est pas compromettante, car s'il suffisait de comparaître comme témoin dans une cause ou prêter de l'argent à un homme, pour être accusé d'avoir pris part à une mêlée, beaucoup de citoyens honorables seraient dans le même cas.

Avant de terminer nous dirons au *Free Press* que les messieurs Dionne ne sont pas sous notre protection, et que nous les croyons en position parfaite de prendre soin d'eux-mêmes et d'obtenir devant les cours la condamnation du procédé indigne du *Free Press*. Mais nous avons voulu les défendre devant le public de cette accusation, comme nous défendrons toute autre personne que le *Free Press* attaquerait injustement. Il y a là plus qu'une question de personnes, car il s'agit surtout de démasquer ceux qui font métier de calomniateur. Nous voudrions être plus tendre pour notre confrère, mais sa conduite indigne

ne nous le permet pas. L'écrivain du *Free Press* ne place dans ses colonnes les mots *courtoisie envers un confrère*, qu'afin de faire croire à sa douceur et lui permettre de faire accepter plus facilement par ses lecteurs les mensonges qu'il débite. Sans vouloir comme lui faire parade de courtoisie, nous en usons à son égard beaucoup plus qu'il ne mérite.

COURRIER DU JOUR

Le district d'Albert, dans le Nord-Ouest, vient d'être divisé en deux circuits pour les fins d'enregistrement.

L'élection de M. John Stairs, pour représenter Halifax à la chambre des communes, est annoncée aujourd'hui dans la *Gazette Officielle*.

Les brefs pour l'élection d'Algoma viennent d'être émis. La nomination des candidats aura lieu le 7 septembre et la votation le 21 du même mois.

Sir Hector Langevin, les honorables MM. Caron et Costigan, M. Jos. Tassé, M. P., et M. Paschal Poirier, prononceront des discours à la fête nationale des Acadiens à Bouctouche, mercredi prochain.

Le gouvernement anglais paraît être décidé à avancer les fonds nécessaires à l'établissement de 200,000 émigrés dans les colonies anglaises. On dit que l'on enverra 10,000 familles dans notre Nord-Ouest. Le marquis de Shaftesbury a présidé une assemblée à laquelle des résolutions dans ce sens ont été adoptées.

Le résultat des examens pour le service civil est connu. Le total des candidats était de 776, et sur ce nombre 188 n'ont pas réussi à conserver le nombre de points suffisant pour obtenir leur certificats.

Le bureau des examinateurs a eu à faire l'examen de 6,088 exercices ou réponses, ce qui explique le retard—contre lequel quelques uns murmuraient—à faire connaître le résultat.

Nos lecteurs ont vu, hier, quel sort a obtenu la tentative des grits d'établir leur autorité légale à Portage du Rat.

M. Mowatt refusait, il y a deux à trois ans, de constituer le Portage du Rat en municipalité, alléguant que ce territoire ne tombait pas sous sa juridiction. Les habitants s'adressèrent alors au gouvernement du Manitoba qui leur accorda une charte en vertu des lois de cette province, du consentement du gouvernement fédéral, et M. Mowatt ne protesta pas. Maintenant qu'il s'aperçoit que ses chances de se maintenir au pouvoir peuvent dépendre d'un seul vote, il joue au tyran et ne recule pas même devant le crime de troubler la paix et de mettre la vie et la propriété en danger, dans le but évident d'assurer l'élection d'un de ses partisans dans le comté d'Algoma.

Les habitants de Portage du Rat, ont bien fait de ne pas écouter les conseils des agents de M. Mowatt.

Dans dix-neuf comtés de l'Ohio, 500 taverniers se sont retirés des affaires depuis l'adoption de la loi Scott ; dans le Missouri le mouvement est tout aussi prononcé, et dû en grande partie, selon les journaux du pays, à l'influence du clergé catholique.

PETITES NOTES

Il a été planté plus de 3,000,000 d'arbres en Angleterre pendant l'année 1882. L'exemple est bon à suivre.

Une émeute ouvrière a été dispersée par la police, hier, à Vienne. Il y a plusieurs blessés parmi les émeutiers.

Une nouvelle fabrique de tissus de coton est en construction à Marysville, N.B. Elle occupera 600 personnes.

Les fabricants d'essieux d'Ontario se sont réunis, la semaine dernière, à Toronto, dans le but d'établir le prix de la saison prochaine.

Le Révérend M. Joseph Laporte, du collège Rigaud, est en ce moment en visite à Ottawa chez son frère M. Samuel Laporte, bijoutier.

L'honorable M. Cockburn, ex-orateur des communes, est très faible et les médecins n'entrevoient aucun espoir de sa guérison.

Le capital de la compagnie de lainages de Québec est de \$100,000. La fabrique produira surtout les étoffes à robes et les laines filées et tordues de toutes sortes.

M. Baillargé, sous-chef du département des Travaux Publics, est arrivé aujourd'hui à Ottawa, de retour d'une vacance de quelques jours passés aux Cèdres.

Les républicains espagnols disent que la situation en Espagne est très grave. Une insurrection est imminente dans les principales villes au profit des intérêts républicains.

Dans la cargaison du steamer *Ludwig* dont on n'a pas encore de nouvelles, se trouvent trois cents solives de fer destinées aux édifices du parlement de Québec, et 144 têtes de bétail.

Pendant les mois d'avril, mai et juin, la consommation des madriers de pin, en Angleterre, a été de 9,000 ; celle des bois durs de 3,200 ; celle des pins d'environ 15,000 madriers.

L'explosion d'une machine à vapeur sur une ferme, près de St. Williams, Ontario, a causé, hier, la mort d'un nommé Caldwell. Un nommé Howick est dangereusement blessé.

Encore un capitaine ? le capitaine Rhodes qui parle de se jeter dans les chutes Niagara. Seulement il veut y mettre des formes. Il se munira d'un appareil de sauvetage. On annonce cette tentative pour mardi prochain.

Nouvelles Générales

LE FOUET

Les médecins, les officiers de justice et les représentants de la presse seront seuls admis dans la prison de Montréal, mardi prochain, lorsque le fouet sera donné à J. B. Dubois, trouvé coupable de viol.

SUITES DE LA BOISSON

Un nommé Elzéar Binet a été trouvé mort sur les marches de sa porte à St-Sauveur, Québec, jeudi matin. Ce Binet était un ivrogne et un habitué de prison. On suppose qu'il était ivre lorsque la mort est venue le frapper.

MEURTRE

On lit dans une dépêche d'Halifax :

Une jeune fille de couleur, aveugle, et de plus sourde et muette de meurtre à environ un mille de Guysboro, Nouvelle-Ecosse, a été tuée à coups de hache par une petite fille de cinq ans avec qui elle avait été enfermée à clef dans une chambre.

Le nom de la défunte est Ada Bayard.

LES TÉLÉGRAPHISTES

Le *Herald* de New-York dit que si la grève se prolonge, les télégraphistes en grève vont devenir désespérés et couperont les fils. Il

suffirait de quatre ou cinq hommes déterminés pour isoler New-York et paralyser les affaires. La pénalité pour cette offense est un emprisonnement ne dépassant pas deux ans.

Le *World* de New-York dit qu'un télégraphiste du nom de Sheldon a été entraîné dans une buvette par des grévistes qui l'ont enivré et fait arrêter par la police pour ivresse. Il accuse la police d'agir de connivence avec les grévistes.

La Western Union dit que les recettes de la dernière semaine sont de 15 pour cent au-dessous de celle de la semaine qui a précédé la grève.

Les télégraphistes employés sur le chemin de fer Pittsburgh, Cincinnati et St-Louis se sont mis en grève, hier soir. Les trains n'ont pas cessé de circuler comme d'habitude.

Les grévistes ont coupé les fils de la compagnie Western Union, près de New-York.

LE TRAVAIL A WINNIPEG

Voici les prix de l'ouvrage à Winnipeg :

Les charpentiers gagnent \$2 et \$2.50 par jour à Winnipeg. Il y en a un assez grand nombre sans ouvrage.

Les maçons \$2.50 et \$2 par jour. Ils sont assez nombreux pour l'ouvrage qu'il y a à faire.

Les tailleurs de pierre gagnent \$3.50 et \$4 par jour. Le nombre en est suffisant.

Les ouvriers gagnent \$1.50 et \$1.75 par jour. Beaucoup sont sans emploi.

Les employés de ferme gagnent \$20.00 et \$30.00 par mois, nourris. On pense qu'on en manquera bien tôt.

Les servantes gagnent \$12 et \$15 avec pension. On en manque.

Les cuisiniers gagnent \$15 et \$20 par mois.

Les forgerons gagnent \$2.50 et \$3 par jour.

EXPOSITION DE BOSTON

L'ouverture de l'exposition aura lieu le 3 septembre. Les objets à exposer doivent être adressés à Boston par chemin de fer, *care of Root and Tinker, general agents*, avant le 25 août.

Pour tous renseignements et formules (*application forms*) s'adresser de 2 heures à 5 heures, à M. Richard Holt, agent général pour le Canada, St Lawrence Hall, Montréal.

Toutes communications peuvent être adressées à M. Richard Holt, Boite 765, Montréal.

M. Holt se chargera des objets d'art qui peuvent requérir un soin particulier pour l'expédition. Il les placera lui-même à l'exposition dans un endroit convenable et et avantageux.

UN CONSEIL PAR JOUR

Mastic pour raccommoder les faïences, porcelaines et vaisseaux de terre cassés.

Prendre un blanc d'œuf cru, y mettre de la chaux vive écrasée bien menu, et gros comme une noix ; battre le tout ensemble, en frotter les morceaux dans les endroits cassés, les joindre et les serrer avec quelque lien pour les tenir collés ; laisser sécher pendant vingt-quatre heures, et s'en servir. Pour les vaisseaux de terre, on ajoute des morceaux de pots de grès en poudre très fine.

Produits—Malgré l'abondance des produits sur le marché, ce matin ; les œufs se vendaient 20 cents la douzaine et le beurre 20 cents la livre. Les pommes de terre sont tombées à 60 et 50 cents le minot. les bluts à 60 cents le sceau, et le foin à \$6 et \$7 la tonne.

Les directeurs de pensions, instituteurs et autres trouveront constamment, au magasin de musique de F. Boucher, 158, rue Sparks un choix varié de cantates pour distributions de prix, fin d'année, fêtes de supérieurs, visite de pasteur et d'évêque ; ainsi qu'une splendide collection de romances françaises spécialement publiées pour Pensionnats.

EXCURSION

Montréal, Québec

CHICOUTIMI

Par les trains réguliers du Canada Atlantic, Grand Tronc et la Compagnie du Richelieu.

LE 13 ET 14 AOÛT.

Montréal et retour, \$ 2.50
Québec do 5.00
Chicoutimi do 15.50BILLETS BONS POUR 15 JOURS,
SI EXTRA POUR 30 JOURS.Pour billets et informations s'adresser à
CHAS. DESJARDINS,
Vis-à-vis le "Free Press" au Elgin.
N.B.—Les repas et lits compris de Québec à Chicoutimi et retour.LIBRAIRIE FRANÇAISE
D'OTTAWA.

Je sousigné prends la liberté d'annoncer à MM. les Instituteurs et Institutrices, que je puis leur fournir tous les livres d'écoles en Français et en Anglais, ainsi que les autres articles requis pour les classes, tel que

PAPIER, PLUMES, ENCRE,
CRAYONS, ARDOISES, etc.

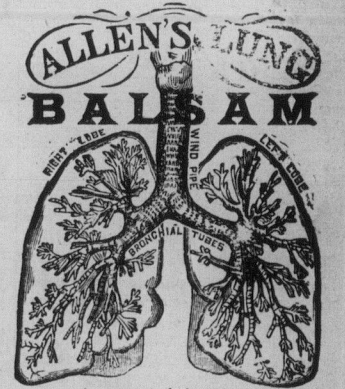
Une visite est sollicitée.

P. C. GUILLAUME

LIBRAIRE,

No. 445, Rue Sussex

1er Sept. 1882



BEAUME D'ALLEN

REMÈDE CONTRE LA

Consumption, la Toux, le
Rhume, l'Asthme, le Croup
ET TOUTES LES AFFECTIONS DE GORGE
ET DES POUMONS.

Il guérit la Consumption, quand tous les autres Remèdes ont échoué.
Recommandé par les Médecins, les Gardes Malades, par tous ceux en un mot qui en ont fait usage.

Il n'a jamais échoué dans son action.
Il n'a pas d'égal comme Expectorant.
Il ne saurait faire de mal même au plus faible enfant.

Il ne contient pas d'Opium.
Chaque Bouteille porte les Directions.
En vente chez tous les Pharmaciens.

28 déc

1a.

LES GUEPES
CANADIENNES

La 2me Série des Guepes Canadiennes est maintenant prête à être livrée au public. Elle comprend :—Les profils et grimaces de Laurent—La polémique entre l'hon. A. B. Routhier, M. L. Fréchette et l'hon. L. A. Dessaulles, au sujet de la publication des *Causeries* du dimanche de M. Routhier—La critique du livre de M. Routhier, en canot, par M. Léon Lorrain—Vers adressés à Dlle Sarah Bernhardt, en 1880, par M. L. Fréchette, suivi d'une critique et d'une parodie de ces vers par * * *.—A ceux qui demandent la tête de Riel, crucifiez-le, crucifiez-le, par M. L. P. LeMay—Les histoires de M. Suite, par J. C. Taché—La politique et les hommes politiques d'il y a quarante ans.

Prix de l'exemplaire.....\$1.00
Les deux séries.....\$1.75
S'adresser au compilateur,

AUG. LAPERRIÈRE,
Bibliothèque Fédérale,
Ottawa

31 juillet

CORBILLARDS A VENDRE

Deux superbes corbillards : un grand et un petit sont à vendre, à bien bon marché, pour argent comptant, par le sousigné.

JOSEPH DEROUIN,
Près du Marché Central

Hull, 5 mai, 1883.

UNE CU

Je, sousigné, tant la chose dans ces deux des possibilités, l'annonce de la ve, j'eus la cuve. J'en achetai une lettre et Nelson Dame. C'est me l'a venu dans les talons alors—il y tement chauve. boîte et elle a s l'ure d'autrefois, dant, l s chèveu ceux qui ne co émeu veilles du Je suis gardien, Saint Antoine, ner la preuve d d'attester à tou seigner. Je de propre mouvem naissance pour leuse découverte.

Montréal, 23 J.

A TRA

En passant tous les jours édifices parles

Réparations neuf le toit d pagnie 'Gre

—14 livres chez N. A. S

Congé — Un d'employés ment en cong

Arrestations nom de Taylor ont été arrêté

—Sinop du lager l s dou fants—25c. pa

Marché — I ment de la sa basse-ville, r rempli que ce

Ivresse—Pl eu lieu, hier entre des indi La police en a

—M. Laur jours à son ét bons fumés et marché.

Pour Grenv cents person Grenville, ce Peerless.

Commerce d bois carré, quinze cents pour Québec,

—Pour tou la consompti Baume d'Al dans une autr

Gamins—De les vitres d'un M. Rhéaume, police les a ar

Arbitrage — de Carleton s d'hui, pour p tion la questio

—Les pilul McGale guéri etc.—25c. pa

Ecoles sépar écoles séparée prochain, à l' présidence de

Un yacht — américain Vi Ottawa, hier York. Il par réal.

—Allez ch mel, où vou pece de viand que par tout

Travaux — construction rents quartier ceront, lundi

A l'amende radeaux de bo damné à un matin, à la avoir maltrait

—Pour tout faites usage Voyez l'annon colonne